

**NEWS**

OF THE NATIONAL ACADEMY OF SCIENCES OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN

**SERIES OF SOCIAL AND HUMAN SCIENCES**

ISSN 2224-5294

Volume 4, Number 302 (2015), 176 – 179

УДК 494.3:390(572.2) (043.3)

## **LANGUAGE AS A FACTOR OF ETHNIC IDENTITY OF THE KYRGYZ**

**A. M. Saginbekova**

Institute of philosophy and political and legal research of NAS KR  
[aida0111@mail.ru](mailto:aida0111@mail.ru)

**Key words:** language functions and role of language, ethnic identity factors

**Abstract.** This article analyzes the impact of language on the formation of ethnic identity and its role as an ethno-cultural identity. The author examines such things as language, ethnic identity, function, role and influence in public life.

Language merges with the culture that each new addition to the public cultural heritage necessarily linked to changes in the language. As a result, professional, age and many other large groups in society may have its own language, vocabulary differs from the vocabulary of languages of other groups. In other words, every subculture has its own peculiarities of linguistic communication. The language associated with the basics of culture and all human relations without exception, with it comes socialization, personality, its adaptation to the environment.

Language as one of the major factors in the formation of ethnic identity performs a number of features that make it unique and universal. Each nation has its own unique language, and it is also the keeper of the vehicle and spiritual culture, the spokesman of the national consciousness.

УДК 494.3:390(572.2) (043.3)

## **ЯЗЫК КАК ФАКТОР ЭТНИЧЕСКОЙ ИДЕНТИЧНОСТИ КЫРГЫЗОВ**

**A. M. Сагынбекова**

Институт философии и политico-правовых исследований НАН КР  
[aida0111@mail.ru](mailto:aida0111@mail.ru)

**Ключевые слова:** язык, функции и роль языка, этническая идентичность, факторы.

**Аннотация:** данная статья анализирует влияние языка на формирование этнической идентичности и его роль в качестве этнокультурного идентификатора. Автор рассматривает такие понятия как язык, этническая идентичность, функции, роль и влияние языка в общественной жизни.

Язык настолько сливается с культурой, что каждое новое добавление в общественное культурное наследие обязательно связано с изменениями в языке. В результате профессиональные, возрастные и многие другие большие группы в обществе могут иметь свой язык, словарный запас которого отличается от словарных запасов языков других групп. Иначе говоря, каждая субкультура имеет свои особенности языкового общения. Язык связан с основами культуры и со всеми без исключения человеческими отношениями, с его помощью происходит социализация, личности, ее адаптация к окружающей среде.

Язык как один из основных факторов формирования этнической идентичности выполняет ряд функций, благодаря которым он уникален и универсален. У каждого народа свой уникальный язык и он же является хранителем и носителем духовной культуры, выражатель национального самосознания.

В XXI веке мировое развитие характеризуется процессом глобализации и перед многими нациями возникли непростые вопросы. Некоторые народы вплотную подошли к реальной опасности потери своего языка, культуры, традиций и обычаяев, которые в целом определяют этнонациональную особенность. Таким образом, для ряда народов идея спасения национальной

особенности, идея этнического самосохранения выходит на первый план. Для кыргызского народа эта проблема также является актуальной.

Следует отметить, что кыргызское государство не может отделиться от ритма мирового развития, отдалиться от мирового интеграционного процесса. Но вовлечение в мировой процесс должно идти преимущественно в экономических, научно-технических сферах. А коренные национальные ценности: национальный язык, культура, духовный мир должны быть сохранены.

Существуют ряд факторов, влияющих на формирование этнической идентичности. Одним из таких факторов является язык. Язык играет многофункциональную роль в развитии личности, этноса. О важности языка Чотаева Ч.Дж. пишет:

Язык - важнейшее средство человеческого общения, неразрывно связан с мышлением, является социальным средством хранения и передачи информации, одним из средств управления человеческим поведением. Язык возник одновременно с возникновением общества в процессе совместной трудовой деятельности первобытных людей. Возникновение членораздельной речи явилось мощным средством дальнейшего развития человека, общества и сознания. Реализуется и существует в речи. Языки мира различаются строением, словарным составом и др., однако всем языкам присущи некоторые общие закономерности. Язык изменяется во времени, может перестать использоваться в сфере общения (мертвые языки). Разновидности языка (национальный, литературный, язык культа, диалекты и др.) играют различную роль в жизни общества. Не менее важным является языковой фактор. Хотя язык является составной частью культуры, тем не менее, он часто рассматривается в качестве отдельного этнодифференцирующего фактора. Язык служит границей, которая разделяет представителей одной этнической группы от представителей другой. [1]

По другим источникам Язык — многофункциональное явление. Все функции языка проявляются в коммуникации, язык выполняет следующие функции:

- коммуникативная (или *функция общения*) — основная функция языка, использование языка для передачи информации;
- конструктивная (или *мыслеформирующая*) — передача информации и её хранение;
- познавательная (или *аккумулятивная функция*) — формирование мышления индивида и общества;
- эмоционально-экспрессивная — выражение чувств, эмоций;
- волонтативная (или *призывающе-побудительная функция*) — функция воздействия;
- метаязыковая (металингвистическая) — разъяснения средствами языка самого языка. По отношению ко всем знаковым системам язык является орудием объяснения и организации. Речь идет о том, что метаязык любого кода формируется в словах.
- фатическая (или *контактоустанавливающая*) — использование языка для установления психологического контакта собеседников;
- идеологическая функция — использование того или иного языка или типа письменности для выражения идеологических предпочтений. Например, ирландский язык используется главным образом не для общения, а в качестве символа ирландской государственности. Использование традиционных систем письма часто воспринимается как культурная преемственность, а переход на латиницу — как модернизаторство.
- Омадативная (или *формирующая реальность*) — создание реальностей и их контроль;
- Номинативная (или *назывная*) — язык называет различные объекты;
- денотативная, репрезентативная — ориентация на адресата;
- конативная — передача информации, представление;
- эстетическая — сфера творчества;
- аксиологическая — оценочное суждение (хорошо/плохо);
- референтная (или *отражательная*) — функция языка, в которой язык является средством накопления человеческого опыта.

На Земле насчитывается более 7 тысяч языков. С развитием коммуникаций количество живых языков сокращается со средней скоростью 1 язык в две недели. На 40 наиболее распространённых языках разговаривает примерно 2/3 населения Земли. Больше всего людей говорят на китайском, хинди, английском, испанском, арабском, русском и португальском. Значительно распространён и

французский язык, однако число тех, кто считает его родным (первым), сравнительно невелико. В настоящее время насчитывается чуть более 400 языков, которые считаются исчезающими.

Языки умирают вместе с последним носителем, и поэтому опасность грозит, прежде всего, народностям, не использующим письменность.

Одна из причин гибели языков — неравномерное распределение их по числу носителей. Так, на 80 % населения планеты приходится 80 языков, а на 3,5 тыс. языков — лишь 0,2 % жителей Земли. Основными причинами процесса исчезновения языков считаются глобализация и миграция. Люди уезжают из деревень в города и теряют язык своего народа.

Около половины ныне существующих языков выйдет из употребления уже к середине XXI столетия. Многие языки исчезают из-за того, что их носители вступают в контакт с более сильной языковой средой, поэтому под угрозой исчезновения в первую очередь находятся языки малых народностей и языки народов, не имеющих государственности. Если язык изучают менее 70 % детей, он считается исчезающим. По данным «Атласа мировых языков, находящихся под угрозой исчезновения» ЮНЕСКО, в настоящее время в Европе исчезновение угрожает примерно 50 языкам.

В наиболее уязвимом положении находятся языкиaborигенов Австралии, Индокитая, Америки, Африки и изолированных от континентов островов — там существует множество мелких народностей, которые вытесняются другими, а также, в случае с островами, при массовой смерти народа некому возрождать его. Наиболее стойки языки Европы — страны Европы развиты, и в них обитает множество жителей; следовательно, потеря даже нескольких тысяч носителей данных языков является несущественной. Единственным исключением является латынь, являющаяся одним из официальных языков Ватикана, представляющая собой уже мёртвый язык.[2]

Язык является одним из важнейших признаков этнической принадлежности. Это уникальный феномен, хранитель и носитель памяти всего народа и его утрата приводит только к потерям. Изучить культуру любого народа и приобщиться к ним следует только через язык. Как отмечал К.В. Чистов, "язык (и, прежде всего, его социальные функции и лексика) отражает историю народа, характер и интенсивность его связей с соседями, его социальную дифференциацию, степень его культурного развития, следовательно, этнический образ культуры в конкретный период развития того или иного этноса". Различные языки характеризуются различным характером социальной памяти, разными параметрами и характеристиками, как синхронного объема, так и диахронной глубины. Усложнение языковых элементов, способов передачи и выработки информации ведут к углублению и развитию социальной памяти той или иной национальной общности. [3]

И как отмечал Молдobaев К. - язык как главная отличительная черта каждого народа. Он - хранилище духовной культуры, выразитель национального самосознания. Индивид начинает говорить не на абстрактном языке, а на своем национальном. После его освоения и навыков поведения, он узнает о том, что есть люди, которые не понимают его языка и язык которых ему недоступен без специальных усилий и посредников. С позиции теории этичности, язык он представляет собой своего рода культурную границу данного этноса или национальности. Утрата языка - первый шаг к утрате национального самосознания, В республиках бывшего СССР, по материалам социологических исследований 1970-1980 гг., язык являлся основой идентичности для 80-90% молдаван, узбеков, эстонцев, грузин. [4]

Кыргызстан является многонациональной республикой, официальный язык кыргызский, и как отмечает Молдobaев К. «в связи с быстрым меняющейся ситуацией в условиях глобализации следует обратить особое внимание на языковую проблему, тем более что для малочисленного кыргызского этноса она приобретает особое значение с учетом того, что существует определенная угроза потери языка».

В документе «Развитие через единство. Общенациональная идея Кыргызстана» в связи с проблемой сохранения языка говорится следующее: «Ритм развития бурно движущегося современного мира привел к появлению опасности исчезновения родного языка некоторых народов, возникли условия, в которых отдельные национальные языки не могут развиваться и постепенно прекратят свое существование, станут мертвыми языками. Только в прошлом веке исчезли более 30 национальных языков». [5]

Отметим, что сам факт возникновения угрозы потери национального языка симптоматичен. Это один из показателей и сущностных черт глобализации, которая не может происходить без того,

чтобы не вести унификации существующих национальных и этнических культур, одним из важнейших элементов которых, безусловно, является язык.

Как справедливо указывает М. Шадсон: «Важность языка вряд ли можно переоценить. Язык сам по себе уже есть основное средство человеческой коммуникации. Ведь это же такое средство, с помощью которого действуют все остальные средства массовой коммуникации. Никакое другое средство не пронизывает так глубоко все человеческое общение. Язык не нейтральное средство коммуникации, а объект культуры, несущий исключительно мощный заряд»[6].

Бурный процесс глобализации, разрушающий рамки национальных культур, с неизбежностью привел к ситуации, когда народы планеты оказались в положении, когда их можно условно поделить на две большие группы: те, кто распространяет собственные языки, тем или иным способом навязывая их другим народам; и те, кто в силу тех или иных причин вынужден постоянно сужать поле деятельности собственного языка, воспринимая при этом язык, навязываемый извне. Кыргызский относится к последним.

## ЛИТЕРАТУРА

- [1] Чотаева Ч.Дж. Этничность и этносы в Кыргызстане. Бишкек. 2011. С. 16-17.
- [2] Википедия <https://ru.wikipedia.org/wiki/>
- [3] Молдobaев К.К. Этносоциальная память, идентичность и глобализация: избр. труды. 2005. С. 52-53.
- [4] Молдobaев, К.К. Этносоциальная память, идентичность и глобализация: избр. труды. Бишкек. 2005. С.144-145.
- [5] Развитие через единство. Общенациональная идея Кыргызстана. Бишкек. 2007. С. 58.
- [6] Стамова Р.Д. Личность в современном Кыргызстане. Бишкек. 2008. С. 36.

**Түйинді сөздер:** тілі, функциялары мен рөлі, этникалық жеке басын қуәландыратын факторлар.

### Дерексіз

Бұл мақалада этникалық сәйкестілікті және этно-мәдени сәйкестілік ретінде оның рөлін қалыптастыру жөніндегі тілі әсер талдайды. авторы қоғамдық өміріне тілі, этникалық сәйкестілік, функциясы, рөлі мен ықпалы сияқты нәрселерді зерттейді.

Тіл қоғамдық мәдени мұрасына әр жаңа қосымша міндетті тілінде өзгерістерге байланысты, бұл мәдениетімен құйылады. Нәтижесінде, кәсіби, жас және қоғамдағы басқа да көптеген ірі топтар өз тілін болуы мүмкін, сөздік қорын басқа топтардың тілдер лексикасының ерекшеленеді. Басқаша айтқанда, әрбір субкультура лингвистикалық байланыс өз ерекшеліктері бар. ол әлеуметтену, жеке басын, қоршаған ортага, оның бейімделу келеді отырып тіл, ешқандай алалаусыз мәдениет негіздері және барлық адамдық қарым-қатынастардың байланысты.

Этникалық сәйкестілікті қалыптастыру негізгі факторларының бірі ретінде Тіл ол бірегей және әмбебап жасауға біркатор ерекшеліктері орынданады. Әрбір ұлт өзінің бірегей тілі бар, сондай-ақ көлік құралының сактаушысы және рухани мәденисті, ұлттық сана өкілі болып табылады.

Поступила 05.07.2015 г.